

Noi fețe naționale ale monedelor euro de circulație

(2007/C 65/04)

Fețele naționale ale monedelor comemorative de circulație de 2 euro emise de statele membre din zona euro pentru sărbătorirea celei de-a 50-a aniversări a semnării Tratatului de la Roma

Monedele euro de circulație au curs legal în toată zona euro. În vederea informării publicului larg și a tuturor părților care trebuie să manevreze monedele în decursul activității lor, Comisia publică toate noile modele de monede euro ⁽¹⁾. În conformitate cu concluziile Consiliului din 8 decembrie 2003 ⁽²⁾, statelor membre din zona euro și țărilor care au încheiat cu Comunitatea un acord monetar privind emiterea de monede euro de circulație li se permite să emită anumite cantități de monede euro comemorative de circulație, cu condiția ca fiecare țară să nu emită mai mult de un model nou de monedă într-un an și să nu folosească decât valoarea de 2 euro. Cu toate acestea, având în vedere importanța simbolică a evenimentului comemorat și în conformitate cu concluziile Consiliului din 17 octombrie 2006 ⁽³⁾, statelor membre li se permite în mod excepțional să emită prezenta monedă comemorativă pe lângă o altă monedă comemorativă de 2 euro pe care ar putea dori să o emită în 2007. Monedele comemorative prezintă caracteristicile tehnice ale monedelor euro de circulație normale, dar au un model comemorativ pe fața națională.

Pentru a sărbători cea de-a 50-a aniversare a semnării Tratatului de la Roma, miniștrii din Eurogrup au decis că statele membre din zona euro vor emite o monedă comemorativă de 2 euro cu un model comun pe fața națională. Modelul selectat este rezultatul unei pregătiri comune a monetărilor europene.

Statele emitente: Belgia, Germania, Grecia, Spania, Franța, Irlanda, Italia, Luxemburg, Țările de Jos, Austria, Portugalia, Slovenia și Finlanda.

Subiectul comemorării: A 50-a aniversare a semnării Tratatului de la Roma.

Descrierea modelului: În centrul monedei se află tratatul semnat de cele șase state membre fondatoare pe un fundal care evocă pavajul, proiectat de Michelangelo, din Piazza del Campidoglio din Roma, unde a fost semnat tratatul la 25 martie 1957. Traducerea cuvântului „Europa” apare deasupra cărții. Traducerea cuvintelor „Tratatul de la Roma — 50 de ani” este înscrisă deasupra modelului. Anul 2007 și numele național al țării emitente sunt înscrise sub model. Cele douăsprezece stele de pe drapelul european sunt dispuse pe inelul exterior.

Data aproximativă a emiterii: 25 martie 2007

Belgia 	Legendă: PACTVM ROMANVM/QVINQVAGENARIVM/EUROPAE/BELGIQUE-BELGIE-BELGIEN Simbolul monetăriei: Simbolul maestrului monetăriei și simbolul monetăriei apar în partea stângă, respectiv în partea dreaptă a anului. Volumul emisiunii: 5 milioane Gravarea cantului: 2 ★★, care se repetă de șase ori, alternativ în sus și în jos
--	--

⁽¹⁾ A se vedea JO C 373, 28.12.2001, p. 1, ca referință la fețele naționale ale tuturor monedelor care au fost emise în 2002.

⁽²⁾ A se vedea concluziile Consiliului Afaceri Generale din 8 decembrie 2003 privind modificările modelului de pe fețele naționale ale monedelor euro. A se vedea, de asemenea, Recomandarea Comisiei din 29 septembrie 2003 privind o practică comună pentru modificarea modelului de pe fețele naționale ale monedelor euro de circulație (JO L 264, 15.10.2003, p. 38).

⁽³⁾ A se vedea concluziile Consiliului Afaceri Generale din 17 octombrie 2006 privind emiterea unei monede comemorative de 2 euro cu ocazia celei de-a 50-a aniversări a Tratatului de la Roma.

Germania 	Legendă: RÖMISCHE VERTRÄGE/50 JAHRE/EUROPA/BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND Simbolul monetăriei: Simbolul monetației (A, D, F, G sau J) apare în partea dreaptă a anului. Volumul emisiunii: 30 de milioane Gravarea cantului: EINIGKEIT UND RECHT UND FREIHEIT și modelul vulturului federal
Irlanda 	Legendă: conradh na rómhe/50 bliain/an eoraip/éire Simbolul monetației: — Volumul emisiunii: 4,82 milioane Gravarea cantului: 2 ★★, care se repetă de șase ori, alternativ în sus și în jos
Grecia 	Legendă: ΣΥΝΘΗΚΗ ΤΗΣ ΡΩΜΗΣ/50 ΧΡΟΝΙΑ/ΕΥΡΩΠΗ/ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ Simbolul monetației: Simbolul monetației apare în partea dreaptă a modelului. Volumul emisiunii: 4 milioane Gravarea cantului: ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ ★
Spania 	Legendă: TRATADO DE ROMA/50 AÑOS/EUROPA/ESPAÑA Simbolul monetației: Simbolul monetației apare în partea din dreapta jos a modelului. Volumul emisiunii: 8 milioane Gravarea cantului: 2 ★★, care se repetă de șase ori, alternativ în sus și în jos
Franța 	Legendă: TRAITÉ DE ROME/50 ANS/EUROPE/RÉPUBLIQUE FRANÇAISE Simbolul monetației: Simbolul monetației și simbolul gravorului apar în partea stângă, respectiv în partea dreaptă a anului. Volumul emisiunii: 9,4 milioane Gravarea cantului: 2 ★★, care se repetă de șase ori, alternativ în sus și în jos

Italia 	Legendă: TRATTATO DI ROMA/50° ANNIVERSARIO/EUROPA/REPUBBLICA ITALIANA Simbolul monetăriei: Simbolul monetației „R” apare în partea din dreapta jos a modelului. Volumul emisiunii: 5 milioane Gravarea cantului: 2 ★, care se repetă de șase ori, alternativ în sus și în jos
Luxemburg 	Legendă: TRAITÉ DE ROME/50 ANS/EUROPE/LÉTZEBOURG Simbolul monetăriei: Efigia Alteței Sale Regale, Marele Duce Henri, se suprapune ca o imagine latentă în partea stângă a modelului. Simbolul monetației și simbolul gravorului apar în partea stângă, respectiv în partea dreaptă a anului. Volumul emisiunii: 2,1 milioane Gravarea cantului: 2 ★★, care se repetă de șase ori, alternativ în sus și în jos
Țările de Jos 	Legendă: VERDRAG VAN ROME/50 JAAR/EUROPA/KONINKRIJK DER NEDERLANDEN Simbolul monetăriei: Simbolul maestrului monetației și simbolul monetației apar în partea stângă, respectiv în partea dreaptă a anului. Volumul emisiunii: 6,333 milioane Gravarea cantului: GOD ★ ZIJ ★ MET ★ ONS ★
Austria 	Legendă: VERTRAG VON ROM/50 JAHRE/EUROPA/REPUBLIK ÖSTERREICH Simbolul monetăriei: — Volumul emisiunii: 9 milioane Gravarea cantului: 2 EURO ★★★, care se repetă de patru ori, alternativ în sus și în jos
Portugalia 	Legendă: TRATADO DE ROMA/50 ANOS/EUROPA/PORTUGAL Simbolul monetăriei: Simbolul monetației apare în partea dreaptă a modelului. Volumul emisiunii: 2 milioane Gravarea cantului: Cinci blazoane și șapte castele plasate la distanțe egale

Slovenia

Legendă: RIMSKA POGODBA/50 LET/EVROPA/SLOVENIJA

Simbolul monetăriei: —

Volumul emisiunii: 0,4 milioane

Gravarea cantului: SLOVENIJA, urmat de un punct gravat

Finlanda

Legendă: ROOMAN SOPIMUS 50 V/EUROOPPA/SUOMI FINLAND

Simbolul monetăriei: Simbolul monetăriei apare pe inelul exterior, în partea stângă a monedei.

Volumul emisiunii: 1,4 milioane

Gravarea cantului: ROMFÖRDRAGET 50 ÅR EUROPA